

FINANZAS PARROQUIALES:

Vamos a reportar de nuevo en la próxima semana.

PARISH FINANCES: Will report again next week.

TODAY:

We celebrate today the Feast of Christ the King. This is the last Sunday of the Liturgical Year. We will begin a new Church Year next weekend with the season of Advent. Advent is a time to prepare our hearts for the real meaning of Christmas -the Commemoration of Jesus' birth and His coming this Christmas into our hearts. Next week we will offer some suggestions on how to use Advent to grow spiritually. The time we are given is not just to be spent roaming through Macy's, Best Buy or spending hours with Amazon. More later.

HOY:

Celebramos hoy la Fiesta de Cristo Rey. Este domingo es el ultimo del año litúrgico en la iglesia. Vamos a empezar un año nuevo eclesialístico en la semana que viene con el comienzo del Adviento. Adviento es un tiempo para preparar nuestros corazones para celebrar lo que significa de verdad la Navidad. La Navidad significa nuestra conmemoración del Nacimiento de Jesús en la historia y también la preparación de nuestros corazones para recibirlos en este tiempo. En la próxima semana, vamos a ofrecer algunas ideas sobre el uso de este tiempo. El Adviento no es tiempo para pasar completamente en Macy's o Best Buy o en el internet. Mas en la próxima semana.

ACTIVIDADES FUTURAS:

Drama de La Virgen de Guadalupe—
Sábado, Dic. 8 después de la Misas de las 7:30
p.m. en el sótano de la iglesia.

Drama del Nacimiento de Jesús—
Dic.22 después de la Misa de las 7:30 p.m. en el
sótano de la iglesia.

PARISH COUNCIL:

Monday, Nov. 26 at 7:30 p.m. in the Rectory!
All parish groups representative should attend!

PARISH COUNCIL:

Reunion se llevará a cabo **Lunes, 26 de Nov. a las**
7:30 pm. en el sótano de la rectoría. **Todo repre-**
sentante de grupos de la parroquia debe asistir!

Fiesta de Cristo Rey / Feast of Christ the King

Primer Lectura / 1st Reading Daniel 7:13-14

Segunda Lectura / 2nd Reading Apocalipsis / Revelation 1:5-8

Evangelio / Gospel Juan / John : 18:33b-37

MISA ESPECIAL:

Tendremos nuestra misa especial para celebrar **La Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe, Patrona de México y emperatriz de las Américas, el Miércoles 12 de Diciembre, a las 7:00 p.m. en la iglesia.** Todos están invitados a participar.

INMIGRACION:

Vamos a continuar con el servició el Jueves 6 de Diciembre.

IMMIGRATION :

Our service will continue on Thursday, Dec. 6.

TIS THE SEASON:

We are entering quickly the holiday season and so a few reminders: Please remember that we are not able to accept clothing. We have no place to store it. Also, much of the clothing we have found left outside the rectory and church doors in the past has been dirty, filled with holes and often times a home for various forms of insect life. This type of donation is insulting to someone in need. Some good places for donations of clean clothing that is in good shape would be the Volunteers of America or the Salvation Army. This same word goes for toys. Often the toys left at the door are broken or incomplete. I can't understand how someone thinks this is a great gift for a poor child. If you are going to provide a toy-give one that is new! Please share this information with your neighbors.

LOS DIAS DE FIESTA:

Pronto llegaremos al día de acción de gracias y la Navidad. Aquí hay algunos ideas practicas. Por favor, no traen ropa a la casa parroquial o a la iglesia. No tenemos espacio para guardarla. También en el pasado, la mayoría de la ropa recibida era sucia, destruida y un hogar para varios insectos. Ofrecer esta ropa para una persona pobre es un insulto. Para donar ropa, limpia y no muy usada, favor de comunicarse con Volunteers of América y Salvación Army. Favor de compartir este anuncio con los demás. También con los juguetes, hemos recibido en el pasado juguetes rotos y otros que faltaran piezas. No puedo comprender como alguien puede ofrecer un juguete así a un niño pobre. Si van a donar un juguete, busca uno nuevo.

Weekend Mass Intentions

Sabado / Saturday 11-24-18

7:30 p.m.:

Domingo / Sunday 11-25-18

9:30 a.m.:

11:00 a.m.: +Rafael Antonio Garcia 4th year anv.
+Juan Torres
+Neyda Torres
Acción de gracias por todos los almas en Purgatorio

12:30 p.m.:

Mass Intentions for the Weekdays

Monday / Lunes 11-26-18 9:20 a.m.

Tuesday / Martes, 11-27-18 9:20 a.m.
+Jose Freddy del Frank, 6 meses de fallecido

Wednesday / Miercoles, 11-28-18 9:20 a.m.
+Rexford Dasrath

Thursday / Jueves: 11-29-18 9:20 a.m.
+Whalley & Demeri families
+Carmine Cannarella
+Elizabeth Berman

Friday / Viernes: 11-30-18 9:20 a.m.
+María Segunda Núñez

Saturday / Sabado: 12-01-18 9:20 am:
7:30 pm:

RCIA:

Each Tuesday at 7:00 p.m. in the rectory.

RICA:

Cada Martes, a las 7:00 pm en la casa parroquial.

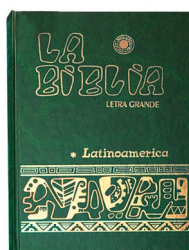
CURSILLO ULTREYA

Los miércoles, a las 7 p.m. en la casa parroquial.

GRUPO de ORACION CARISMATICO de STA. BARBARA

Se reúne todos los lunes, a las 7:00 p.m. en el sótano de la Iglesia. "Todos son bienvenidos".

VENTA de LA BIBLIA LATINAMERICA en Letra grande. Ahora tenemos en venta La Biblia Latinoamérica en letra grande. Pasar por la rectoría de la Iglesia.



CATHOLIC APPEAL:

We remind you once again about the Catholic Appeal. **Our goal is \$31,000** and it is a goal that has to be met, either by direct donations or by taking the monies from other sources. Please just do your best by making a pledge, no matter what the amount, to help us meet this target. **Many thanks.**

CAMPANA CATOLICA:

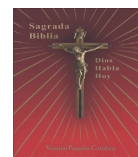
Queremos recordarles de la Campana Católica. **Nuestra meta es \$31,000.** Tenemos que llegar a la meta por donaciones directas o por medio de coger los fondos de otras áreas. Favor de ayudarnos por medio de hacer una contribución. No importa la cantidad, para ayudarnos a llegar a la meta. **Muchas gracias.**

SOCIAL SERVICES:

Rogelio Minaya 929-500-8661 or 347-367-3376
Is renting a 4 bedrooms apartment.
827 Bushwick Ave.

VENTA de BIBLIAS en ESPAÑOL y INGLÉS : (\$10)

Ahora tenemos en venta Biblias español y Inglés. Pasar por la rectoría.



BIBLES in SPANISH and ENGLISH: (\$10)
Available in the Rectory

ST. BRIGID IMMIGRATING CENTER

Tenemos Clases Gratis de Ciudadanía

Lunes y Miércoles

Por la tarde: 6:30 pm—9:30pm

At: 295 Woodbine St. Brooklyn, NY 11237

Ayudamos por teléfono, con consultas,
No se necesita cita, es por orden de llegada.
Para mas info llamar al: **929-210-0202.**

Monday to Friday from 9 a.m- 5 p.m.
Saturday's 9 am-12 pm / Sunday's Closed

CLASES de INGLES

ST. BRIGIDA SERVICIOS de INMIGRACION:

Témenos clases de Ingles

Registración es un costo de \$20

Regístrese en Sta. Brígida Servicios de
Inmigración.

265 Wyckoff Ave. Bklyn.

Para mas info llamar al: **929-210-0202**

GRUPO de ORACION CARISMATICO de STA BARBARA

Se **reúne todos los lunes**, a las **7:00 p.m.**
en el sótano de la Iglesia. "Todos son bienvenidos".

ROSARIO POR LA VIDA:

Rosario por la vida en la Iglesia **todos los Martes**
después de la Misa de la 9:30 a.m.

Por favor acompaños.

MARRIAGE:

If you are **interested in finding out if your Civil**
Marriage can be Blessed by the Church, please
contact the rectory (718) 452-3660. Do not look for
information or the correct procedure from your next
door neighbor. If you are asked by someone how to go
about this, direct the person to contact the rectory.

MATRIMONIO:

Si a Ud. Le **interesa ver si su matrimonio por la**
ley puede ser bendecida por la iglesia, favor
de llamar a la casa parroquial (718) 452-3660.

Si alguien le pregunta sobre como se hace esto,
favor de decirle que debe hablar con el sacerdote.

PARISH REGISTRATION:

Each family should be receiving and using the week-
ly offering envelopes. Please use the coupon in the
Bulletin. Fill it out and return it to us and we will do
the rest! You will receive the envelopes in the Mail.

REGISTRACION PARROQUIAL:

Cada familia debe ser registrada en la parroquia y
usando los sobres de ofrenda cada semana.
Pueden usar el cupón en el boletín para registrarse.
Llénenla y devuelven la y nosotros y haremos la
registración. Van a recibir los sobres por correo.

NOMBRE:

NAME: _____

DIRECCION:

ADDRESS: _____

ZIP _____

TEL: () _____



CLUB DE DRAMA:

Las personas interesadas en pertenecer **al Club de**
Drama, favor de llamar a la casa parroquial ahora
(718) 452-3660. Pronto van a empezar los ensayos
para los obras de la Guadalupe y el Nacimiento
de Jesús y por eso hay que actuar ahora.



MASS ATTENDANCE
ASISTENCIA DE LA MISA PARA LAS
CLASES DE CATECISMO

NAME OF
STUDENT: _____

NOMBRE DEL
ESTUDIANTE: _____

FECHA /
DATE : _____

CREDO

Creo en un solo Dios, Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible.

Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre.

Por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajo del cielo, (en las palabras que siguen, hasta se hizo hombre, todos se inclinan) y por obra del Espíritu Santo Se encarno de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato, padeció y fue sepultado, y resucito al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y esta sentado a la derecha del padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.

Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que hablo por los profetas.

Creo en la iglesia, que es una, Santa, Católica y Apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro.
Amen

Celebrante:

Orad, hermanos, para que este sacrificio, mío y vuestro, sea agradable a Dios, Padre todopoderosos.

Pueblo:

El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y Gloria de su Nombre, para nuestro bien y el de toda su Santa Iglesia.

Celebrante: El Señor este con vosotros.

Pueblo: Y con tu espíritu.

Celebrante: Levantemos el corazón

Pueblo: Lo tenemos levantado hacia el Señor.

Celebrante: Demos gracias al Señor, nuestro Dios.

Pueblo: Es justo y necesario

Celebrante:

Este es el cordero de Dios, que quita el pecado del mundo. Dichosos los llamados a esta cena.

Celebrante y Pueblo:

Señor no so digno de que entres en mi casa, pero una palabra tuya bastará para sanarme.

CREED

I believe in one God, the Father, the Almighty, maker of heaven and earth, of all **things visible and invisible..**

I believe in one Lord, Jesus Christ, the Only **Begotten** Son of God, **born** of Father **before all ages.**

God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, **consubstantial with the Father;** through Him all things were made.

For us and for our salvation he came down from heaven:, **and** by the Holy Spirit **was incarnate** of the Virgin Mary, and became man.

For our sake He was crucified under Pontius Pilate; He **suffered death** and was buried, **and rose again on the third day in accordance** with the Scriptures. He ascended into Heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead, and His Kingdom will have no end.

I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, **who** proceeds from the Father and the Son, **who** with the Father and the Son **is adored** and glorified, **who** has spoken through the Prophets.

I believe in one Holy Catholic and Apostolic Church.

I confess one Baptism for the forgiveness of sins and

I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. **Amen**

Celebrant:

Pray, my brothers and sisters, that our sacrifice may be acceptable to God, the almighty Father.

People:

May the Lord accept the sacrifice at your hands for the praise and glory of God's name, for our good, and the good of all God's Church.

Celebrant: The Lord be with you.

People: And with your spirit.

Celebrant: Lift you your hearts.

People : We have lifted them up to the Lord.

Celebrant: Let us give thanks to the Lord our God.

People: It is right and just.

Celebrant:

Behold the Lamb of God **behold him** who takes away the sins for the world. **Blessed** are those called to **the supper of the Lamb.**

People:

Lord, I am not worthy **that you should enter under my roof,** But only say the word and my soul shall be **healed.** This is the Lamb of God who take away the sins of the world. Happy are those who are called to His meal.